

# TISSU-TRANS® FILTRON 500cc, 1000cc, and 2000cc

Sistema estéril de extracción de grasa con filtros

## 3-TT-FILTRON 500, 1000 et 2000

**STERILE**

Artículos Estériles Incluidos:

- ◆ Recipiente de extracción con filtro y puerto de aspiración.
- ◆ Tubo de recogida de 180 cm con conector L (grado médico, raya amarilla).
- ◆ Tubo de transferencia de 15 cm con punta Luer Lock (grado médico).

### Se necesitan los siguientes elementos adicionales:

- ◆ Soporte de recipiente alto con abrazadera universal.
- ◆ Funda estéril de mesa de Mayo para cubrir el soporte del frasco.
- ◆ Tubo de succión estándar (1/4" o 5/16" ID).
- ◆ Recipiente de residuos.
- ◆ Fuente de succión (regulada a  $\pm 380\text{mm}$  (15" Hg) o 50% de la capacidad).
- ◆ Cánula de extracción de 3mm.
- ◆ Cánula de reinyección.
- ◆ Jeringas Luer Lock para la transferencia y la reinyección.



El FILTRON se coloca entre la manilla de liposucción y el recipiente de residuos



### Notas antes del uso:

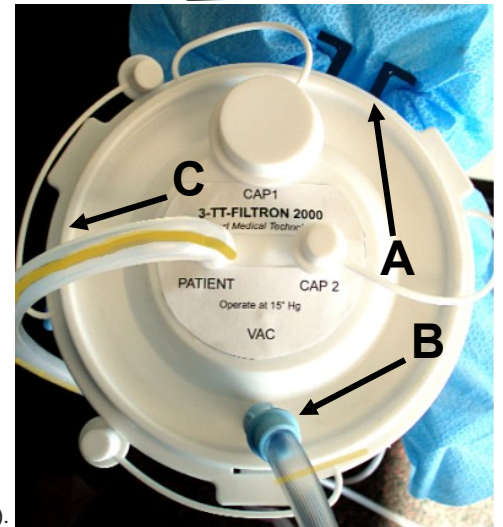
1. El Tissu-Trans Filtron es estéril y desechable. Utilizar para un solo paciente.



**No reesterilizar o reutilizar.**

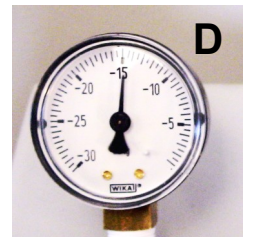
El dispositivo podría causar infección o las propiedades inertes del dispositivo podrían cambiar si reutilizado o-reesterilizado

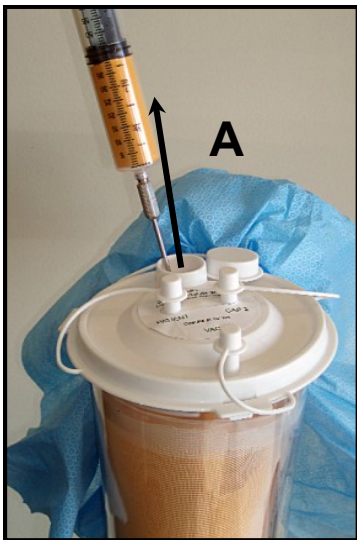
2. El producto está listo para su uso. **No abrir el recipiente o la tapa.**
3. Asegurarse de que los tejidos estén bien hidratados como para el proceso de la tumescencia súper hidratada.
4. **Se debe** usar un recipiente de residuos estándar entre el FILTRON y la bomba de aspiración. Durante la recogida, los residuos son filtrados y aspirados en el recipiente de residuos.
5. **Se recomienda utilizar** una cánula de extracción de 3mm.
6. **Se recomienda utilizar** el tubo de grado médico previsto para asegurar una ruta no tóxica.
7. No usarlo si la bolsa estéril está rasgada o pinchada.



### Instrucciones:

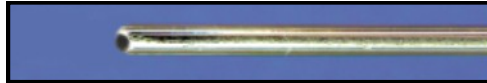
1. Retirar los componentes estériles y colocarlos en un área estéril.
2. Cubrir el FILTRON en posición vertical con una funda estéril para mesa de Mayo (o equivalente).
3. Fijar el Filtron al soporte del frasco insertando las agarraderas en las ranuras universales del soporte de los frascos, manteniendo la esterilidad. **A**
4. Conectar el tubo de succión estándar al puerto VAC de la tapa del recipiente. **B**
5. El tubo de extracción es enrollado alrededor del frasco y conectado al puerto PATIENT. Desenrollar el tubo y conectar el otro extremo a la manilla de liposucción. **C** ver cánula recomendada.
6. Activar la succión. Comprobar todas las conexiones. **Ajustar la presión de vacío a 380 mm o 15" Hg.** **D** El sistema puede ser probado con una solución salina estéril para asegurar un flujo adecuado.
7. **Extraer el volumen de grasa deseado.** La grasa de calidad permanecerá en el filtro mientras que los residuos serán aspirados en el recipiente de residuos. La grasa que se permanezca en el filtro estará lista para la reinyección. *La grasa filtrada todavía puede tener entre un 3-5% de líquido, para garantizar un flujo adecuado durante la transferencia. Después que la grasa se transfiere a las jeringas, se puede decantar más y el exceso de líquido ser expulsado.*



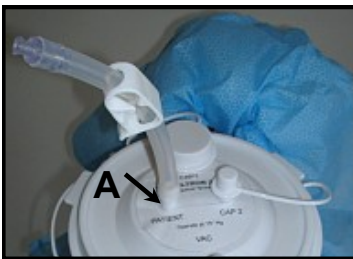


### Extracción/ Transferencia opción 1: dispositivo permanece en posición vertical.

1. Apagar la aspiración, desconectar los tubos de la tapa del FILTRON manteniendo la esterilidad.
2. En la tapa del Tissu - Trans®, cerrar los puertos VAC y PACIENTE con los tapones blancos previstos. Todos los puertos deben estar cerrados.
3. Retirar el tapón del puerto CAP 1.
4. Enganchar la jeringa Luer Lock al tubo de transferencia.
5. Insertar la cánula en el orificio CAP1 y extraer la grasa a reinyectar. **A** Repetir el proceso con jeringas adicionales.
6. Cuando el volumen deseado haya sido transferido, desechar todo el sistema.
7. Colocar la cánula de reinyección. La grasa está lista para volver a ser inyectada al sitio receptor.

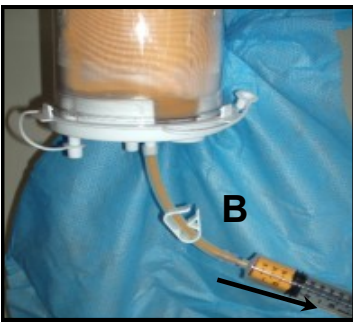


**3-C-OP-3x30** Biselada y abierta, la cánula de transferencia sirve para extraer la grasa de los sistemas FILTRON. 3mm x 30cm.



### Extracción/ Transferencia: Opción 2: el dispositivo esta invertido .

1. Apagar la fuente de succión, desconectar los tubos de la tapa del FILTRON manteniendo la esterilidad.
2. Retirar el tapón blanco al lado de la tapa del FILTRON, utilizándolo para cerrar el puerto VAC. Todos los puertos excepto PACIENTE ahora deben estar cerrados.
3. Conectar el tubo de transferencia al puerto PATIENT. **A** Cerrar la pinza blanca del tubo de transferencia. **Todos los puertos deben estar cerrados.**
4. Invertir cuidadosamente el FILTRON.
5. Volver a colocar el recipiente invertido usando el mismo soporte de recipiente.
6. Enganchar la jeringa Luer Lock al tubo de transferencia. Abrir la pinza y extraer la grasa para la reinyección. **B** Repetir con jeringas adicionales.
7. Cuando el volumen deseado haya sido transferido, desechar todo el sistema.
8. Colocar la cánula de reinyección. La grasa está lista para volver a ser inyectada al sitio receptor.



Eliminar en recipiente de residuos médicos estándar.



CEpartner4U, Esdoornlaan 13  
3951DB Maarn Holanda  
[www.cepartner4u.eu](http://www.cepartner4u.eu)



**Advertencias:** 1. Este dispositivo no puede por sí misma dar lugar a la reducción de peso significativa. 2. Este dispositivo debe utilizarse con extrema precaución en pacientes con enfermedades crónicas. 3. La pérdida de sangre y fluidos corporales endógenas pueden afectar negativamente a la estabilidad hemodinámica entra o postoperatoria.

**Precauciones:** 1. Este dispositivo está diseñado para mejorar la forma del cuerpo mediante la eliminación, a través de pequeñas incisiones, del exceso de grasa. 2. El uso de este dispositivo está limitado a los médicos que han alcanzado el dominio de la tasa de la liposucción. 3. Los resultados de este procedimiento pueden variar dependiendo de la edad del paciente, del sitio quirúrgico, y de la experiencia del médico. 4. Los resultados de este proceso pueden ser permanentes o no. 5. La extracción de la grasa debe limitarse a la cantidad necesaria para lograr el efecto cosmético deseado. 6. Todos los artículos reutilizables deben ser esterilizados y todas las piezas desechables se deben cambiar para cada paciente.

Este sistema es para ser usado con bombas médicas, tubos y boquillas, previstas para la eliminación de grasa destinada para el contorno corporal. La grasa debe ser reinyectada por un dispositivo de inyección adecuado. Este dispositivo se utiliza para succionar la recogida y la transferencia de tejido autólogo. Está especialmente diseñado para la extracción de tejido no deseado. No reutilizar o re esterilizar. Desechables. Prescripción solamente. La ley federal limita la venta de este dispositivo o el médico o por orden del medico.

